



日本の宝島“天草”の創造を目ざして！

天草

市政だより

勇壮な
獅子舞を披露！

主な内容

- がんばる！新規就農者！
- デートDVをご存じですか？
- 市職員の人数や給与などを公表します
- 税を考える週間

平成25年

11 / 1
No.182



早く一人前になれるように!

かずき
浜 一輝さん
(楠浦町・22歳)

農業とは無縁の環境で育つ
楠浦町内のビニールハウス15アールを借りて、きゅうりの栽培をスタート。5月中旬に初めて収穫を行い、地元の農協へ出荷。現在は2作目の収穫が始まっている。
地元の工業高校を卒業後、電力関係の企業に就職するも退職し、帰郷。仕事探しをしているときに、農業研修生募集の求人票を見て応募した。「これまで農業とは無縁の環境で育ってきました。それでも、農業はおもしろいかもしいれないと思ったんです」と、

浜さんは当時を振り返る。研修では、新和町できゅうり栽培を営む川端勇喜さん方で1年7カ月、きゅうりづくりのノウハウを学んだ。「ほんとうに親身になって指導をしてくださいましたし、がんばった分だけ成果が出る農業が好きになりました」と笑顔を見せる。また、研修中は自身が就農するための農地探しも実施。幸運にも、地元のビニールハウス付きの農地を借りることができた。

**周囲の皆さんの支援が
ほんとうにありがたい**

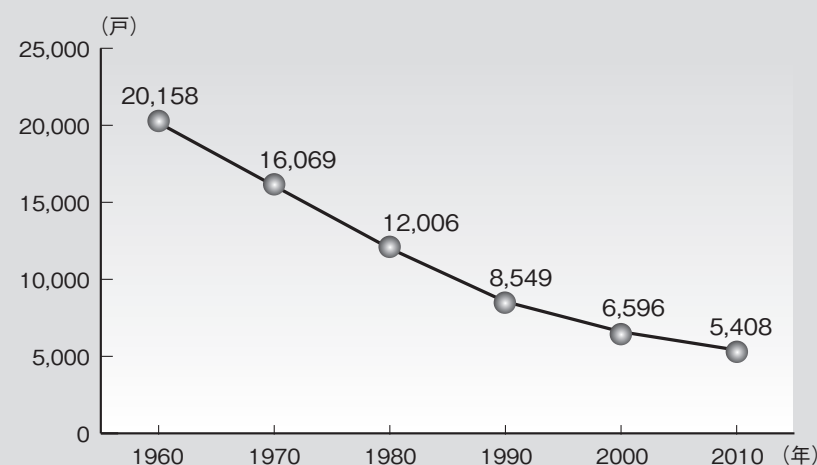
就農後は、近くできゅうり栽培をしている鬼塚猛信さんからも指導を仰いでいるという浜さん。また、市や県の営農相談員、JAのアドバイザーを受けているほか、人手が足りないときは両親も手伝いに駆けつけているという。「周囲の皆さんの支援がほんとうにありがたいです。早く一人前になれるように、がんばりたいですね」。浜さんは笑顔で話してくれた。

がんばる!新規就農者!



1 浜さんが借用しているビニールハウス 2 9月下旬に苗の定植を実施 3 苗に水をやる浜さん
4 きゅうりの花 5 まっすぐに伸びたきゅうり
6 良くできたきゅうりを手に笑顔を見せる浜さん
7 川端さん(左)のきゅうり園で研修を行う浜さん(平成24年7月撮影) 8 鬼塚さんのアドバイスを受ける浜さん

◆農家戸数の推移



※経営耕地面積が10a以上(1985年以前は5a以上)の農業を行う世帯、または過去1年間の農産物販売金額が15万円以上(同年以前は一定額以上)の世帯数。

出典: 農林業センサス

市の基幹産業のひとつである農業。高齢化や担い手不足により、農業に携わる人たちの数は年々減少しています。グラフ1は、市内の農家戸数の推移です。50年前と比べて約4分の1になっていることがわかります。このような中、市では力強い農業を実現するため、新規就農者の確保・育成に取り組んでいます。そこで今号では、市が実施する農業研修事業などをへて、今年から農業への道を歩き始めた若き2人の新規就農者を紹介します。

農業を始めませんか

新規就農希望者を支援する 各種制度の紹介！

新規就農者に対して給付金があります

■対象者＝65歳未満の新たに就農する人で、「人・農地プラン」に位置づけられた中心となる経営体であること。

※45歳未満の人は国事業、45歳以上65未満の人は市事業の対象となります。

※「人・農地プラン」の詳細については、本庁（別館）・農業振興課へお尋ねください。

■支援内容＝新規に就農する人に対して、農業経営開始時に必要な費用として年間150万円を最長で3年間給付。



新規就農希望者に対して研修事業があります

■対象者＝市内に住所がある人で、新規に就農しようとする原則43歳以上おおむね65歳未満の人。

※3親等以内の親族のもとでの研修は対象外となります。

※43歳未満の人は、青年就農給付金（準備型）事業があります。詳細は、本庁（別館）・農業振興課へお尋ねください。

■研修期間＝2年以内。

■研修内容

- ・市内の認定農業者などでの現地研修。
- ・月に1回程度の座学研修。

■支援内容＝新規に就農を希望する人に対して、農家などで農業技術習得のための研修を実施します。研修生には月額13万円と交通費が支払われます。



このほか、市農業振興課では新たに就農したい人からの相談を随時受け付けています。お気軽にご相談ください。

【問い合わせ先】本庁（別館）・農業振興課 ☎ 231111

特産の“トルコギキョウ” 栽培を受け継ぐ

やすし
岩下 靖さん
(新和町大多尾・29歳)

花づくりを通して
農業のおもしろさを知る

7月から、新和町小宮地にあるビニールハウス16アールを借りて、トルコギキョウの栽培をスタート。トルコギキョウはリンドウ科の植物で、品種によって紫やピンクなどの鮮やかな花をつける。市内では新和町が主な産地であり、栽培面積は約2・5ヘクタール。毎年11月から6月ごろまで、主に関東・関西方面に出荷されている。

現在、9月に植えた苗に水やりを行うなどの生育管理作業がメイン。来年2～3月には、初収穫ができる見込みだ。「自分はまだまだ若輩者ですが、トルコギキョウの産地を守っていけるようにがんばりたいです。そして、ゆくゆくは自分も後継者を育成できるようになれたらと思います」。岩下さんは力強く語ってくれた。

栽培をしている中元亀（ひし）さんに「花をつくってみないか」と誘われたのがきっかけで、研修生になることを決意。中元さん方で4年間、花づくりのノウハウを学んだ。「実家はみかんと米を栽培している農家ですが、家業を継ぐ気はなかったんです。それでも、花づくりを通して農業のおもしろさを知りました」と岩下さんはほえむ。

その後、中元さんが所有するビニールハウスの一部を受け継ぐ形で、独立した。

自分も後継者を育成できるようになれたら



1 岩下さんが借用しているビニールハウス 2 3 9月下旬に苗の定植を実施 4 台風24号の接近に伴い、被害対策として畝に張られているマルチと呼ばれるビニールの補強を行う岩下さん 5 研修を受け入れた中元さん(右) 6 中元さんのビニールハウスで苗の定植を手伝う岩下さん 7 きれいに色づいたトルコギキョウ（中元さん栽培）

交際相手とのすてきな関係を築くために

暴力を認めない

暴力は、身体的なものに限らず精神的なものや性的なものもありますが、どんな事情や理由があったとしても決して許されるものではありません。暴力を認めず、暴力によらない解決方法を見つけましょう。

自分のことを大切にする

自分を大切にする気持ちがないと、暴力をふるわれたとき相手に対してはっきりと「NO」の意思表示することが難しくなります。嫌なことには「NO」ということができるのです。自分の気持ちや体を大切にしましょう。

相手のことも大切にする

自分を大切にすると同時に、相手を大切にすることを心がけることが大事です。相手が自分と異なる考えだったとしても、違う考えがあることを認めましょう。そして、自分はどう思うのかを相手に言葉で伝えましょう。



市女性相談員からのメッセージ

デートDVでお悩みではありませんか

好きな人と交際しているはずなのに、相手のことを「こわい」と思ったり、交際が「つらい」と感じたりすることがあれば、それは2人の関係がどこかおかしいのかもしれません。もしも、あなたが交際相手のことで気になることがあれば、ひとりで悩まずに、ぜひ下の相談機関へ相談してください。

また、周囲の友人やお子さんの言動や行動に、気になる点はありませんか。服装や髪型が不自然に変わった、いつもビクビクしている、友だちからの誘いを断るようになったなど、少しでも気になることがあったら、ぜひ声をかけてください。また、相談機関があることも教えてあげてください。

◆相談機関

相談機関		受付日時	電話番号
市役所	本庁・子育て支援課	平日 8:30～17:15 女性相談員による対応は月・火・金	㊚1111内線1119
	牛深支所・市民生活課	平日 8:30～17:15 女性相談員による対応は月・水・木	㊚2111内線111
県女性相談センター (県配偶者暴力相談支援センター)		平日 8:30～17:15	女性相談 096(381)4454
		平日 8:30～22:00 土・日曜日・祝日 9:00～22:00	DV相談 096(381)7110

【問い合わせ先】本庁・男女共同参画課（市男女共同参画センターぽぽらす内）☎㊚8200

ケース1



皆さんは、「デートDV」という言葉をご存じですか。デートDVとは、高校生や大学生などの若年層における交際相手からの暴力のことをいいます。

今号では、この「デートDV」について考えてみましょう。

デートDVをご存じですか？

～若者たちのすてきな交際のために～

ケース2



④職員手当の状況（平成25年4月1日現在）

区 分	内 容	区 分	内 容			
扶 養 手 当	○配偶者……………13,000円 ○その他の扶養親族…1人6,500円（16歳～22歳の子は1人につき5,000円を加算）	時間外勤務手当	○勤務時間外に勤務した場合に支給			
		夜間勤務手当	○正規の勤務時間として、午後10時から翌日の午前5時までの間に勤務した場合に支給			
地 域 手 当	○物価や生計費が特に高い地域に勤務する職員に支給（平成24年度は、東京都に勤務する職員に給料と扶養手当の18％を、福岡市に勤務する職員に同10％を支給）	初任給調整手当	○病院・診療所に勤務する医師に、採用の日から一定期間、月額410,900円以内を支給			
住 居 手 当	○借家の場合……………家賃の額に応じて27,000円を限度に支給	宿 日 直 手 当	○医師……………20,000円 ○看護師……………5,900円 ○その他……………4,200円			
通 勤 手 当	○交通機関を利用する場合……運賃額を支給（上限55,000円） ○自動車などを利用する場合……片道2km・1,600円から通勤距離に応じて支給（上限36,100円。2km未満は支給なし）	特殊勤務手当	○市税の課税・徴収や社会福祉事務などの特殊な業務に従事する職員に月額200円～月額4,000円を支給 ○医師研究手当…給料の100分の150以内を支給 ○夜間看護や放射線取り扱いなどの業務に従事する職員に1回2,000円～月額10,000円を支給			
単身赴任手当	○単身で赴任する職員に、天草市からの距離に応じて23,000円～68,000円を支給	期末・勤勉手当		期末手当	勤勉手当	合 計
管 理 職 手 当	○管理または監督の地位にある職員に支給 診療所長……………110,000円 看護師長……………15,000円 部長級、牛深支所長および御所浦支所長……………43,000円 支所長（牛深支所長および御所浦支所長を除く）……………38,000円 課長など……………33,000円 審議員……………18,000円		6月期	1.225月分	0.675月分	1.9月分
			12月期	1.375月分	0.675月分	2.05月分
			合 計	2.60月分	1.35月分	3.95月分
			自己都合		勲奨・定年	
		勤続20年	23.03月分	28.7875月分		
		勤続25年	32.83月分	38.955月分		
退 職 手 当	勤続35年	46.55月分	55.86月分			
	最高限度	55.86月分	55.86月分			

⑤特別職の報酬等の状況（平成25年4月1日現在）

区 分	特 別 職 （ 給 料 ）				議 員 （ 報 酬 ）		
	市 長	副市長	教育長	企業管理者	議 長	副議長	議 員
月 額	870,000円 (826,500円)	665,000円 (645,050円)	605,000円 (586,850円)	665,000円	407,000円	366,000円	348,000円
期末手当	6月期：1.40月分、12月期：1.55月分、計2.95月分						
退職手当	在職1月につき				な し		
	給料の100分の50	給料の100分の30	給料の100分の15	給料の100分の30			

※平成23年1月から、市長については5％、副市長と教育長については3％の給与カットを行っており、（ ）内は給与カット後の額になります。

③職員の分限・懲戒処分（平成24年度）

①分限処分・休職

（心身の故障）＝18件

②懲戒処分

処分事由	処分の種類	停 職	減 給	戒 告
職務上の義務違反		1件		5件
全体の奉仕者にふさわしくない非行			1件	

【問い合わせ先】 本庁・総務課 ☎ 231111

市職員の人数や給与などを公表します

市では、「地方公務員法」に基づいて定めた「天草市人事行政の運営等の状況の公表に関する条例」により、市職員の人数や給与など、市役所の人事に関する状況の概要を公表します。なお、より詳しい状況については、市役所本庁や各支所の掲示場に掲示するほか、市のホームページにも掲載します。

1 職員の任免・職員数

①職員の任免の状況

区 分	平成24年4月1日現在の職員数	24年4月2日～25年3月31日		平成25年4月1日現在の職員数
		採 用	退 職	
人 数	1,281人(24人)	9人	80人	1,235人(25人)

※（ ）内は、職員数のうちその年の4月1日に採用された職員の数です。
※平成25年4月1日採用は、一般事務9人、教育委員会指導主事2人、土木技師2人、建築技師2人、学芸員1人、病院医師1人、看護師3人、心理士1人、看護教員1人、保健師3人です。

②部門別職員数の状況（各年4月1日現在）

区 分 部 門			職 員 数		対前年 増減数	区 分 部 門			職 員 数		対前年 増減数
			平成24年	平成25年					平成24年	平成25年	
普通会計部門	一般行政部門	議 会	6人	6人	0人	普通会計部門	教育部門		185人	166人	△19人
		総 務	265人	271人	6人	公営企業等 会 計 部 門	病 院		193人	193人	0人
		税 務	52人	51人	△1人		水 道		36人	29人	△7人
		民 生	161人	151人	△10人		下 水 道		15人	15人	0人
		衛 生	106人	107人	1人		そ の 他		46人	43人	△3人
		農林水産	111人	97人	△14人		小 計		290人	280人	△10人
		商 工	24人	27人	3人						
		土 木	81人	79人	△2人						
		小 計	806人	789人	△17人						
						合 計			1,281人	1,235人	△46人

（※△はマイナス）

2 職員の給与

①人件費の状況（平成24年度 普通会計決算見込額）

区 分	住民基本台帳人口 (平成25年3月31日現在)	歳 出 額 A	人 件 費 B	人件費率 B / A	(参考)23年度の 人件費率
24年度	88,936人	522億343万2千円	102億3,505万7千円	19.61％	19.28％

※人件費には、特別職や議員、各種委員、一般職員に支給する給料や各種手当、退職手当、共済費（民間企業では社会保険料の事業主負担分に当たるもの）などが含まれています。
※また、普通建設事業費などにかかる人件費も含まれています。

②職員給与費の状況（平成24年度 普通会計決算見込額）

区 分	職員数 A	給 与 費			合 計 B	1人当たりの給与費 B / A
		給 料	職員手当	期末・勤勉手当		
24年度	991人	39億4,416万7千円	5億2,220万4千円	14億4,318万8千円	59億955万9千円	596万3千円

※職員手当には、退職手当は含まれていません。※期末・勤勉手当とは、民間企業のボーナスに当たるものです。

③職員の初任給・平均年齢・平均給料月額状況（平成25年4月1日現在）

区 分	初 任 給	平均年齢	平均給料	区 分	初 任 給	平均年齢	平均給料
一 般 行政職	大学卒	172,200円	44.5歳	技 能 労務職	高校卒	137,200円	52.8歳
	高校卒	140,100円			中学卒	129,200円	

個人住民税の特別徴収制度

～県と県内全市町村は、個人住民税（市・県民税）の特別徴収義務者への完全指定を実施しています～

●「個人住民税の特別徴収制度」って何？

個人住民税の特別徴収制度とは、給与支払者（事業者）が、毎月従業員に支払う給与から個人住民税を天引きし、市へ納税する制度です。また、この給与支払者を“特別徴収義務者”といいます。

●対象となる事業者は？

地方税法では、所得税を源泉徴収している事業者は原則としてすべて特別徴収義務者となり、パートやアルバイトを含むすべての従業員から個人住民税を特別徴収しなければならないとなっています。

●特別徴収のしくみとは？

税額の計算は給与支払報告書などに基づいて市が行い、5月に「特別徴収税額決定通知書」を送付しますので、その税額を毎月の給与から天引きし、翌月の10日までに金融機関を通じて納めていただきます。所得税の源

泉徴収と比べると手間の少ない作業です。また、従業員が10人未満の事業所は、申請により年12回の納期を年2回とする制度もあります（納期の特例の承認）。

●従業員の皆さんにとってのメリットは？

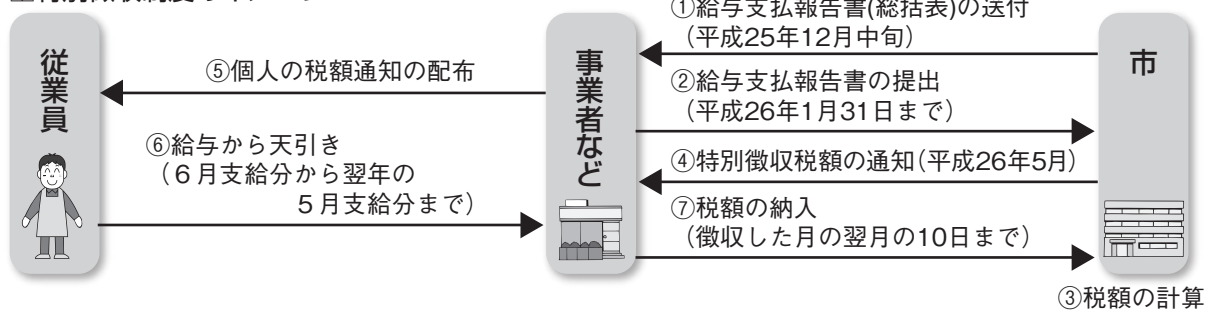
特別徴収を行うことで、従業員の皆さんは納税に出向いたり、口座の残高を確認する手間が省けるほか、納め忘れがなくなります。

また、普通徴収（納付書や口座振替による納付）の納期が年9回であるのに対し、特別徴収は年12回なので、1回あたりの納税の負担が少なくて済みます。

●特別徴収が困難な場合は？

定期的に給与の支払いがない場合や、退職者であるなど、特別徴収が困難な場合は申し出により普通徴収（個人で納付）に切り替えることができます。詳細は本庁・課税課へお尋ねください。

◆特別徴収制度のイメージ



税のゆくえ ～社会にいきる税～

国や地方公共団体は、私たち国民が豊かで安心した生活ができるように、さまざまな公共サービスなどを行っています。

私たちが納めた税金は、医療、年金などの社会保障の充実、教育、警察・消防、ごみの処理などの活動の財源としていかされています。

全国の公立学校の児童・生徒1人当たりの年間教育額（平成21年度）

小学生 84万8,000円
中学生 97万9,000円
高校生 91万3,000円



私たちの生活や安全を守るための警察・消防費（平成22年度）

4兆9,956億円
国民1人当たり約3万9,000円



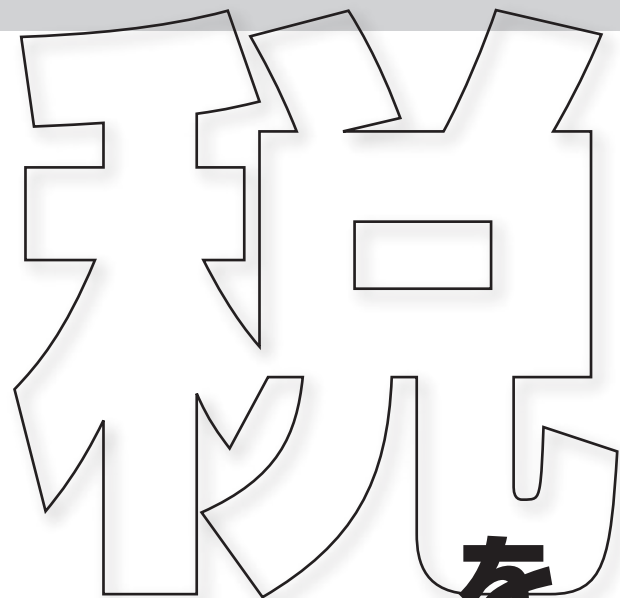
市町村のごみ処理費用（平成22年度）

2兆660億円
国民1人当たり約1万6,100円



国民医療費の公費負担額（平成21年度）
13兆4,933億円
国民1人当たり約10万6,000円

このように、皆さんの税金は、共同生活を維持するためのいわば「会費」であり、正しい申告と納税によって支えられています。



税を考える週間

11月11日①から同17日⑦まで

11月11日①から同17日⑦までは、「税を考える週間」です。税のしくみや目的などを皆さんに正しく理解していただくようと設けられているものです。

そこで今号では、「税のゆくえ」のほか、県と県内全市町村で取り組んでいる「個人住民税の特別徴収制度」や、住民税に関する疑問にお答えする「市・県民税Q&A」などについてお知らせします。詳しいことは、本庁・課税課 ☎ 11111へお尋ねください。

税情報

年末調整説明会を開催

12月は、給与などにかかる源泉所得税の年末調整の月です。毎月の給与などから源泉徴収された所得税の一年間の合計額と、その年の給与総額に対する年税額とは一致しないのが普通です。

このため、源泉所得税額の過不足分を精算する必要があります。この手続きを「年末調整」と呼んでいます。

大部分の給与所得者は、年末調整により、その年の納税を完了することになりますので、年末調整が正しく行われるためには、勤務先に扶養親族や保険料などの申告を正しく行うことが大切です。

天草税務署では、次の日程で年末調整説明会を開催します。

▼日程 11月13日④午後2時～同4時、牛深総合センタ

1。11月15日⑤午前10時～正午と午後2時～同4時、天草市民センター。

※詳細は、天草税務署 ☎ 222510へお尋ねください。

「税を考える週間」

記念講演会

天草地区税務協力団体長連絡協議会では、「税を考える週間」にあわせて記念講演会を開催します。当日は講演会に合わせて、中学・高校生から募集した税に関する作文の入賞者の表彰・発表も実施します。入場は無料です。ぜひご来場ください。

▼とき 11月14日⑥午後1時30分～同3時。

▼ところ 天草市民センター1・ホール（東町）。

▼演題 Ⅰ「税金落語」税金を楽しく理解しよう。

Ⅱ「講師 笑福亭鉄瓶氏（落語家）。

※詳細は（公社）天草法人会事務局 ☎ 43339へ。

NEWS

市政ニュース

市本庁舎設計業務公募型プロポーザル2次審査

新しい庁舎の建設に向けて

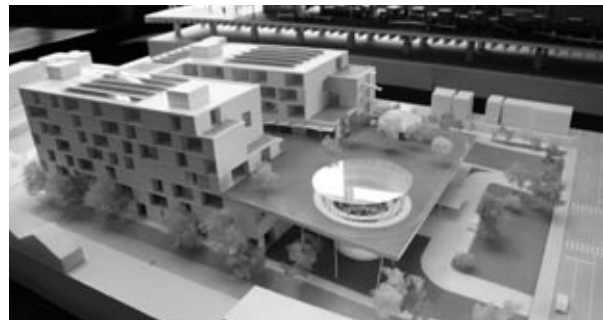
市では、現在の市本庁舎敷地内に新しい庁舎を建設するため、設計者の選定を県のくまもとアートポリス事業を活用して進めています。

9月22日、この設計者を決める2次審査を天草市民センターホールで開催し、市民や関係者など約200人が参加。8月に行われた1次審査を通過した5つの設計業者が、庁舎のデザインや建築意図などを映像や模型を使いながら説明した後、建築家の伊東豊雄・くまもとアートポリスコミッショナーや安田市長など6人が審査を行いました。結果は、山本理顕設計工場（神奈川県）が最優秀提案者として選定されました。

今後は設計業務が行われ、平成27年度に工事着工、同29年度に完成、翌30年度の開庁を目指します。



▲審査のようす



▲最優秀賞を受賞した庁舎の模型
※この模型はイメージ(案)です。

NEWS

『長崎の教会群とキリスト教関連遺産』

平成28年夏の 世界遺産登録を目指す



▲住民説明会のようす

政府は9月17日、平成27年の世界文化遺産登録を目指す国の推薦候補を、「明治日本の産業革命遺産 九州・山口と関連地域」に決定し、同じく候補になっていた「天草の崎津集落」（河浦町）を含む『長崎の教会群とキリスト教関連遺産』の推薦は、見送られました。

政府の決定を受けて市では、同日に世界遺産推進本部会議を開催。同28年夏の世界遺産登録へ向けて、引き続き取り組みを進めていくことを確認しました。また、10月9日には、今回の決定の経過や今後の取り組みなどに関する地元住民説明会を、富津地区コミュニティセンターで実施。説明会では、参加した地元住民など50人を前に安田市長が、「1年間の準備期間ができたことになるので、来訪者などの受け入れ体制の充実を図っていきたい」と述べました。



Q市・県民税

& A

身近な疑問に
お答えします!

Q1 私は、平成25年1月20日にほかの市町村から天草市へ引っ越してきました。同25年度の市・県民税はどの市町村へ納めるのでしょうか？

A 市・県民税は、毎年1月1日現在で住所（住民票）のある人に対して、その住所地の市町村が課税することになっています。平成25年1月1日現在では、あなたの住所（住民票）は前の市町村にあったので、その後天草市に引っ越しをしたとしても、同25年度分の市・県民税は前の市町村に納めていただくことになります。

なお、1月1日現在で住所（住民票）がない人であっても、実際にその市町村に住んでいる場合は、住所があるものとして住民税を課税することになっています。

Q2 私は個人で事業を営んでいますが、税務署へ確定申告に行くと、所得税がかからないので申告の必要はないといわれました。市・県民税の申告も必要ないのでしょうか？

A 税務署への確定申告が必要ない場合でも、前年中（1月1日～12月31日）に収入があれば市・県民税の申告をしていただく必要があります。申告がなければ、収入状況が不明なため所得証明書などの発行ができません。国民健康保険税の算定や児童手当の認定などにも支障をきたす場合があります。

また、前年中に収入がない場合には申告の義務はありませんが、上記の理由から申告をお願いしています。

Q3 来年度から市・県民税が上がると聞きました。内容を教えてください。

A 「東日本大震災復興基本法」に基づき、全国で市・県民税の均等割が平成26年度から同35年度の10年間臨時的に引き上げられます。東日本大震災を教訓として、この引き上げによる税収は防災・減災などのための財源としていかされます。

皆様のご理解とご協力をお願いします。

	年税額		
	平成25年度 まで	平成26年度 から	引き上げ額
市民税均等割	3,000円	3,500円	500円
県民税均等割	1,500円	2,000円	500円
合 計	4,500円	5,500円	1,000円

※県民税均等割には水とみどりの森づくり税の500円が含まれています。

※今回の改正で所得割の変更はありません。

【問い合わせ先】 天草税務署(電話0969-22-2510)※自動音声案内／本庁・課税課☎231111

▶手をつないで足を伸ばす参加者



▶「体をどんどん動かしていきましょ」と講話をする大村詠一さん



親子で楽しく体力づくり

親子エクササイズ教室

県の体力向上モデル校に指定されている佐伊津小学校で9月29日、世界的に活躍されているエアロビックス選手の大村詠一さん・智美さん・紗織さん兄妹（大津町）による、「親子エクササイズ教室」が開かれました。同校児童と保護者など約250人が参加し、詠一さんが講話を行ったほか、3人による柔軟性や筋力を高める運動の実技指導を実施。参加した親子たちは、終始笑顔を見せながら運動を楽しんでいました。

交通ルールを守りましょ

秋の全国交通安全運動推進大会

牛深・河浦地域の「秋の全国交通安全運動推進大会」が9月20日、河浦町の一町田地区コミュニティセンターで行われました。同21日から30日までの同運動にあわせて、毎年実施されているもので、交通安全指導員など約130人が参加し、交通安全功労者表彰などが実施されました。その後、参加者はさざんか公園（河浦町）近くの国道沿いで、道行くドライバーに交通事故防止を呼びかけました。



▲ドライバーに交通事故防止を呼びかけるようす

ファッションでいきいき！

あまくさシルバーファッションショー

9月23日、「第3回あまくさシルバーファッションショー」が栖本福祉会館で開かれ、市内在住の75歳から100歳までの男女17人が出場しました。市社会福祉協議会が、お年寄りにさらにいきいきとした生活を送ってもらおうと開催したもの。出場者は、ドレスや着物・カジュアルな衣装に身をつつみ、カメラの前でポーズをとったり、笑顔で手を振ったりとショーを楽しんでいました。



▲若者といっしょに登場し観客に手を振る出場者

2年に一度のスポーツの祭典

御所浦町民体育祭

10月6日、御所浦小学校グラウンドで「第35回御所浦町民体育祭」が開催され、地区住民1,200人が参加しました。御所浦まちづくり協議会が、町民どうしの親ぶくを深めるため2年に1回行っているもので、町内の5地区対抗で実施されました。

参加者は、徒競走や綱引きのほか、魚の養殖いかに使う“フロート”を担いで行うリレーなど、27種目で白熱した戦いを繰り広げ、観客からは盛んな声援と拍手が送られていました。



▲フロートリレーで白熱した戦いを繰り広げる参加者

▶3種類の新しい天草ちゃんぽんを紹介する永田会長



新しい天草ちゃんぽんが誕生！

天草Sea-Oh！南蛮ちゃんぽんの販売スタート

天草ちゃんぽん連絡協議会の加盟店13店舗では、10月11日から「天草Sea-Oh！南蛮ちゃんぽん」の販売をスタートしました。天草産の車えびやタコチャーシュー、大江豚や梅肉ポークなどをそれぞれメーンの具材にした3種類の天草ちゃんぽん。スープは透明・天草産の塩を使用・すり身を入れる、などの7つのこだわりをもうけているのが特徴です。同協議会会長の永田文明さんは、「天草の食材のうまみがぎゅっとつまったちゃんぽんです。ぜひ、ご賞味ください」と話していました。

販売店舗や料金などの詳細は、(一社)天草宝島観光協会 ☎2243へ。

たくさん実りました！

新和小学校の子どもたちが稲刈り体験

新和小学校4・5・6年生68人が9月17日、同小学校のとなりの田んぼでもち米の稲刈りを体験しました。子どもたちは、たわわに実った稲穂を“かま”で刈り取った後、束ねた稲の掛け干しを実施。作業を終えた子どもたちは、「12月にあるもちつきが楽しみです」と元気いっぱい話していました。



▲かまで稲を刈る子どもたち

▶学生と大工の皆さんが
完成した表門の前で記念の1枚



▶復元作業のようす



大学生が豪商・石本家の表門を復元

地域づくりインターン事業

まちづくりを学んでいる東京都近郊の大学生4人が、五和町御領にある江戸時代の豪商・石本家屋敷の表門を復元しました。8月28日から9月16日までの日程で、御領まちづくり振興会が実施した「地域づくりインターン事業」の一環として取り組んだもの。学生たちは、地元の大工の協力を得て、表門の土台や屋根飾りをつくるなど、2週間をかけて完成させました。参加した学生は、「ふだんは経験できないことができて良かった。今後は、御領のPRをしていきます。また近いうちに天草へ来たいと思います」と話していました。

彼岸花とイベントを満喫

下津浦っ子がおもてなし♪彼岸花クイズラリー

有明町民グラウンドを発着としたコースで10月5日、「下津浦っ子がおもてなし♪彼岸花クイズラリー」が開かれ、市内外から約100人が参加しました。地元住民の手によって植えられてきた彼岸花をPRし、地域の活性化につなげようと下津浦地区振興会が実施したもの。参加者は、“彼岸花ロード”と名付けられた約1kmを含む約6kmを、クイズに答えたり、大声コンテストで思いおもいに叫んだりと楽しみながら歩いていました。



▲大声コンテスト「じいさーん」



▲息を合わせて二人三脚をする親子

誰もが楽しめる健康祭!!

うしぶか地域健康祭

10月6日、「第8回うしぶか地域健康祭」が牛深グラウンドで行われ、地域住民約1,200人が参加しました。牛深地区振興会が、地域住民の健康づくりや、競技を通して親ばくを深めてもらおうと毎年行っているもので、町内10地区対抗で実施。さわやかな秋晴れの中、三輪車競走や二人三脚親子リレーなど14種目が行われ、参加者は心地よい汗を流していました。

日ごろの練習の成果を発揮

倉岳・栖本・御所浦町内の小学校児童による陸上記録会

10月3日、倉岳・栖本・御所浦町内4つの小学校5・6年生162人が参加し、陸上記録会が倉岳総合グラウンドで開かれました。児童の体力の向上と、親ばくを深めようと毎年開催されているものです。

学年・男女別でリレーや走り高跳びなど7競技28種目が行われ、児童たちは保護者や教職員からの大きな声援を受けながら、日ごろの練習の成果を発揮。5年女子400mリレーなどの5種目で大会新記録が出るなど、すばらしい記録が残った大会となりました。



▲いっせいにスタートする子どもたち

全国大会で健闘

ソフトボール・SC天草本渡が全国大会に出場

50歳以上の男性で構成するソフトボールクラブ、SC天草本渡（三浦久監督）が、9月21日から同23日まで菊池市で開かれた「第22回全日本実年ソフトボール大会」に出場しました。2年連続6回目で、今回は県予選で準優勝し開催地枠として出場しました。大会には、都道府県予選を勝ち抜いた48チームが参加。結果は、1回戦で静岡県チームと対戦し接戦の末、惜しくも敗退しました。

三浦監督は、「来年は、3年連続出場を目ざしてがんばりたい」と話していました。



▲参加した選手の皆さん

満月に豊漁豊作・家内安全を祈願

下田北十五夜綱引き大会

9月19日、天草町の下田温泉街で「第7回下田北十五夜綱引き大会」が開かれ、地区住民約200人が参加しました。下田北地区振興会が、豊漁・豊作や家内安全の祈願と、住民の親ばくを深めるために開催しているものです。

満月の月明かりが照らす中、全長約100mの綱を地区住民が東・西軍に分かれて持ち、スタートの合図と同時に、子どもからおとなまで力いっぱい綱を引っ張っていました。競技後はまんじゅうがふるまわれ、参加者は楽しいひととき過ごしていました。



▲力いっぱい綱を引く参加者



御所浦北保育所（御所浦町）

園児フォトスナップ



椎の実保育園（楠浦町）

若っ喝采 フッガッサイ!!

中野美富さん
（新和町小宮地・25歳）

4月から小宮地地区コミュニティセンターの職員として、施設の管理と同地区振興会の事務などを行っています。初めてのことが多いですが、地元の地域づくりに貢献できる仕事ですので、やりがいを感じています。

趣味は旅行をすることです。先日、横浜にいる妹のところへ遊びに行き、鎌倉のお寺を巡り“写経”を体験しました。自分自身を見つめなおすことができ、とてもすがすがしい気分になりました。



天草の元気が大集合！ひろば みんなの広場



おどろき夫婦

入口武宣さん（76歳）
シヅカさん（72歳）
（天草町下田南）

昭和38年結婚
（50年目）



◆夫婦円満の秘けつを教えてください。

カラオケで歌うことです。地元の仲間と愛好会を結成していて、毎月2回、カラオケ会を開催しています。年齢も気持ちも若返ったような気持ちになります。また、ゆっくりと会話を交わす時間として、食事をするひとときを大事にしています。これも円満の秘けつですね。

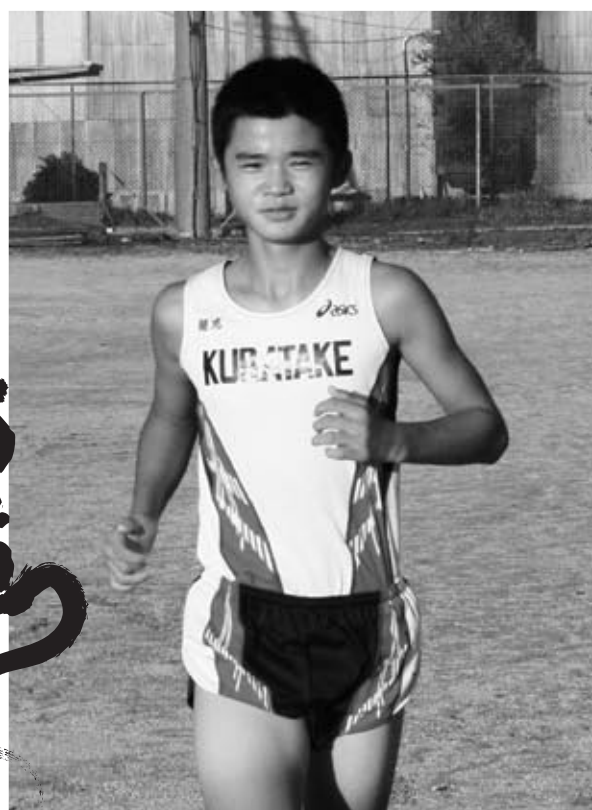
◆お互いにひとことお願いします。

武宣さん：おいしい料理をこれからもよろしくお願いします。

シヅカさん：家庭菜園を楽しみながら、いつまでも若々しく、元気で長生きしましょう。

ザ・部活動

部活動がんばる中学・高校生



走ることが楽しい

藤川寛太さん
倉岳中学校（倉岳町）特設陸上部・3年

サッカー部での活動とあわせて、7から10月までが活動期間の特設陸上部で、1,500mなど長距離走をしています。練習をする期間や時間が限られているので、土・日曜日は走りこみなど自主的にトレーニングをしています。

9月に行われた郡市中体連では、思うような記録を残すことができずに悔しい思いをしました。ただ、走ることがとても楽しいので、高校に進学後も陸上を続けたいと思っています。

“都大路”（全国高等学校駅伝競走大会）に出場することを目指して、トレーニングをがんばりたいと思います。

作品名「ききゅうにのったわたし
（ぶっせんはりこ）」
二江小学校（五和町）
1年 西崎楓さん



風船をふくらませて、白い紙をペタペタはっていくのがむずかしかったけど、絵がじょうずにかけてとっても気に入っています。

こども芸術館



作品名「大きなザリガニをとったよ」
本渡東小学校（下浦町）
2年 大塚大志くん



生活かでザリガニとりに行き、大きなザリガニを見つけてうれしかったです。ザリガニを元気いっぱいにかきました。



よしのぶ
田嶋義信さん
(太田町・36歳)

“ひと味違う” きゅうりを目ざして

「このきゅうりを見てください。とげが鋭いでしょう。きゅうりは新鮮であればあるほど、このとげが鋭いんです」。そう語るのは、両親とともに河浦町できゅうり栽培をしている田嶋義信さん。栽培面積はビニールハウス46アールで、生産量は年間約50トン。市内でも有数の規模を誇るきゅうり農家だ。現在は、8～12月にかけて栽培される夏秋きゅうりの収穫の真っただ中。毎朝約300kgを収穫し、農協を通じて主に福岡方面へ出荷している。

大学生のときに農業の道へ進むことを決意し、福岡県にあるきゅうりの種苗会社勤務をへて24歳で就農。すぐさま、種苗会社で培った経験をいかして土づくりや施肥（肥料をやること）などに取り組んだ。「4～5年くらい前から、うちのきゅうりを食べた周囲の皆さんが『とてもおいしい』といってくださるようになったんです。ほんとうにうれしかったですね。農業ってやっぱりおもしろいと再認識しました」とほほえむ。

一方、田嶋さんは平成19年に市内の若手農業者で組織する天草市4Hクラブの会長をはじめ、同23年には天草地域の青年農業士会会長も務めた。「子どもを対象にした野菜づくり教室や、天草の農産物のPR活動などに取り組みました。多くの仲間もできて、良い経験になりました」と話す。

「よりおいしいきゅうりを作るために、まだまだ模索中です。いろんな栽培方法を試して記録・観察を繰り返しながら、誰が食べても『ひと味違う』と思えるものを作りたい」。田嶋さんの挑戦はこれからも続く。



▲きゅうりの苗を植える田嶋さん

今月の

h i t o

ハッピーバースデー

… 今月で1歳になります …

投稿
コーナー



堀内 せいな ちゃん
牛深町
父・貴史さん 母・美恵さん

にいに、ねえね、いつもたくさんあそんでくれてありがとう♡



田港 清道 くん
深海町
父・勇作さん 母・いつきさん

花実姉ちゃん、友季菜姉ちゃん、これからたくさん遊んでね♡



高尾 彪馬 くん
中央新町
父・康隆さん 母・理沙さん

元気いっぱい!!こんなに大きくなりました。



本田 瑛太 くん
有明町上津浦
父・智典さん 母・善子さん

瑛ちゃん、いつも笑顔がありがとう。兄2姉1とたくさん遊んでね。



前田 美空 ちゃん
新和町小宮地
父・二郎さん 母・朋巳さん

陸にいちちゃん仲良くしてあそぼうね。よろしくね。



岩下 尚輝 くん
河浦町河浦
父・行也さん 母・紀子さん

こんなに大きくなりました。かわいがってくれてありがとう。



井上 友雅 くん
川原町
父・雅之さん 母・美穂さん

毎日を笑顔にしてくれてありがとう。元気にすくすく育ってね♡



林 昂来 くん
東浜町
父・卓矢さん 母・知沙さん

じいじ、ばあばみんな大好き♡これからたくさん遊んでね!



出永 来々 ちゃん
五和町御領
父・圭祐さん 母・小春さん

食欲おっせいでオテンバ娘♡

読者の つぶやき

子猫を生んだ近所の親猫が、よくひとりで食事をする私の食卓の窓にやってくる。私がおかずを食べていると、いつのまにか「ミャーン」と親猫。情が移って少しずつ分けてやるが、猫は食べるのが早くて私が食べる分はいつも足りなくなり、夜はおながグーグーと鳴っている。「食欲の秋」だというのに…。
ペンネーム：うっかりおばさん

皆さんからの投稿を募集しています!

●応募期限=11月11日(月)まで(必着)。

(12月で満1歳になるお子さん)

●応募方法=写真裏にお子さんの住所、氏名(ふりがな)、生年月日、性別、電話番号、コメント(30字以内)、保護者名(父・母)を記入。応募写真は返却しません。

《読者のつぶやき》

●応募方法=150字程度をまとめたものに、ペンネームと住所、氏名、電話番号を記入。

[郵送・持参先]〒863-8631 市内東浜町8-1

(郵送の場合は住所記載不要) 天草市役所・秘書課



市長随筆

Mayor Essay

九州市長会が本市で 開催されました

第113回九州市長会が、10月17・18日の2日間、天草市で開催されました。九州内118市のうち、100市の市長などの代表者が参加され、国などへの要望の取りまとめや、意見交換など活発な議論が交わされ、盛会のうちに終了することができました。

九州市長会会長である釘宮大分市長からも、天草は街路にごみもなく、訪れる皆さんへのおもてなしの気持ちが十分に伝わってきた、とのありがたい言葉をいただきました。

大分市長のお話は、市民の皆さんに、日ごろからお取り組みいただいている成果であるとたいへんうれしく思いました。

また、会議の2日目に、本市が推進する事業の紹介として観光オリーブ園の行政視察を行いました。

今年は、間引きを行ったためオリーブの本数は減ったそうですが、収穫量は昨年を上回っているということで、一本一本の木は確実に実を増やしているようです。

搾りたてのオイルを試飲しましたが、昨年にも増してすばらしい味で、ほかの市長からもたいへん好評でした。

全国的に耕作放棄地は増加しており、視察をされた市長はオリーブの島づくりに高い関心を寄せられていました。

大分市長のほかにも、会議を終えられた各市長から、天草のすばらしさに感動したなどの感想をいただき、天草の魅力を十分にアピールできた会議であったと思います。

天草市長 安田公寛

こんな言葉には 要注意！



電話や訪問、知人からの勧誘で、次のような言葉が出たら架空のもうけ話や詐欺の可能性あります。注意しましょう。

「(社債や未公開株など) 絶対にもうかるから…」
「あなただけに教えますよ…」
「外国のお金や外国の不動産の話なんだけど…」
「名前だけ貸して、お礼はするから…」

電話の対応は毅然とした態度で！

悪質な電話勧誘には、「興味ありません」と毅然とした態度で対応しましょう。また、留守番電話機能などを活用して電話に出ないようにするのも、ひとつの方法です。

【問い合わせ先】

天草市消費生活センター ☎③6677

実践

暮らしのECOセトラ

11月はエコドライブ推進月間です！

エコドライブとは、環境に配慮した運転のことです。交通ルールを守りながら、地球とお財布にやさしい運転を実践しましょう。

発進は「ふんわりアクセルスタート」で！

「ふんわりアクセルスタート」とは、燃費を向上させる「やさしい発進」のことです。車は発進時に多くの燃料を消費します。最初の5秒で時速20kmを目安にアクセル操作をして、おだやかに発進することを心がけましょう。



無用なアイドリングをやめましょう

10分間のアイドリング(停車時にエンジンがかかったままの状態)で、約130ccの燃料を使います。待ち合わせや荷物の積み下ろしのため駐停車するときは、エンジンを止めましょう。



【問い合わせ先】本庁・市民環境課 ☎③1111

健康・医療のはなし

RSウイルスの 季節がやってきた!!

冬季に増えるのが、『ゼコゼコ・ヒューヒュー』と表現される『喘鳴』という症状です。喘鳴は、空気の通り道である気道が狭くなり、空気の流れが乱れることで生じます。この気道を狭くする原因はたくさんありますが、冬季に増えてくる原因の一つとして、RSウイルス感染症があります。今回は、このRSウイルスについてご紹介させていただきます。

日間(多くは4〜5日間)の潜伏をへて、鼻水や咳、発熱といった症状を認めるようになります。多くの場合は風邪症状のような軽症で済みますが、免疫や体力が弱い乳児や高齢者では細気管支炎や肺炎を引き起こすことがあります。そうなるようにしないに喘鳴が出現し、呼吸困難を生じるようになります。特に生後6カ月未満の乳児では、呼吸が止まってしまいう無呼吸を生じ、突然死の原因になることもあります。

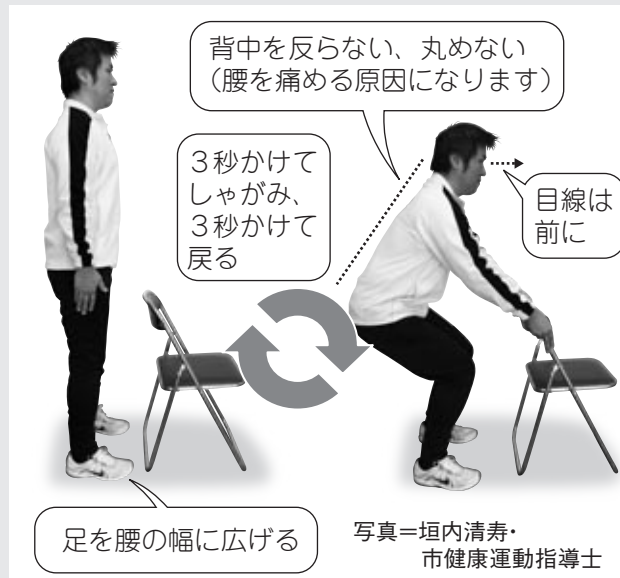
RSウイルス感染症は細菌感染症ではないので抗生物質は効かず、また特効薬もありません。ですから、治療の基本は発熱や喘鳴といった症状に対する治療(対症療法)が主体となります。そして、感染を予防することがとても大切になります。RSウイルスは唾液や喀痰などの飛沫



牛深市民病院小児科
江田慶輔 医師

を吸い込んだり(飛沫感染)、飛沫物が付着した物に触れた手や物を口や鼻に付けたりするこにより感染します(接触感染)。ですから、飛沫感染の予防としてはマスクを着用すること、接触感染に関してはよく人が触れる物(おもちゃやドアノブなど)をこまめに消毒(アルコールや塩素系消毒薬で)し、手洗いを行うことが大切です。成人の人も症状は軽症で済むことが多いですが、ウイルスの保有者にはなります。まわりに乳児や高齢者がいれば、その人たちに伝染し、重症な状態を引き起こしてしまうかもしれません。

年々、RSウイルスの感染者数は増えており、日ごろから感染予防を心がける事がたいへん重要であることを忘れないでください。



写真=垣内清寿・
市健康運動指導士

市健康運動指導士による

めざせ!健康ボディ

スクワットで下半身を鍛える

今回は、下半身の筋力アップにつながるスクワット運動を紹介します。

- ・ひざをつま先よりも前に出さない。
- ・ひざの向きとつま先の向きをそろえる。
- ・1日10回、週に2回を目安に実施しましょう。



【問い合わせ先】天草中央保健福祉センター ☎④3737



今月号の表紙

市内各地で行われた秋祭り。有明町大浦地区の大浦阿蘇神社例大祭では、勇壮な獅子舞が披露され、多くの見物客でにぎわいを見せていました。

編集 後記 あとぜき



先日、魚釣りへ。数年ぶりのことに、子どもたちはワクワク。しかし、なかなかあたりがきません。結局、成果はアジ1匹。それでも子どもは刺身にして食べると「自分で釣ったアジだけにあじは格別」とうれしそうでした。【剣】



最近、夜寝ていると「カラカラ」と部屋の扉が開く音が。スーッと風が入ってきたかと思うと、何かふとんの中で動くものが！よく見るとうちの猫さんたちでした。このごろ肌寒くなってきたので、毎日「暖」をとりにきています。【風】



道を歩いていると、どこからともなく甘くて良いにおいが。秋の訪れを告げる「キンモクセイ」の香りでした。大好きな香りを鼻から思い切り「スーッ」と吸引。妻に頼まれた「おつかい」のおかげで、リフレッシュができました。【素】

市政だより
天草

【編集・発行】

熊本県天草市役所

総務部秘書課広報広聴係

〒863-8631 天草市東浜町8番1号

TEL 0969-23-1111

FAX 0969-22-7016

URL <http://www.city.amakusa.kumamoto.jp/>

E-mail hisyoka@city.amakusa.lg.jp

天草印 農林水産物

Vol.19

オリーブ



特産化を目ざしているオリーブの実の収穫が始まっています。現在、市内では約37ヘクタールで1万6千本のオリーブの木が栽培されており、主に実を搾ってオリーブオイルにされます。



手軽に美味しく

ざざっと
レシピ

チキンのポトフ風

鶏肉にしっかりと酸味がついているので、酸っぱいものが好きな人にはたまりません。ぜひ、お試しください。

●材料・分量（約4人分）

鶏のもも肉	250 g	ローリエ	2枚
塩・こしょう	各少々	酢	100cc
キャベツ	400 g	④ オリーブ油	大さじ1杯
パプリカ（赤）	1個	塩	小さじ1杯
ブロッコリー	40 g	こしょう	少々

●作り方

- ①鶏肉に塩・こしょうをすり込み、一口大に切る。
- ②キャベツは4cm幅のざく切り、パプリカは種を取り除いて乱切りにする。ブロッコリーは小房にしてゆでる。
- ③なべに①・②とローリエを入れ、④を加えてふたをして20分ほど蒸し煮する。煮立つまでは強火、煮立ったら弱火にし、ブロッコリーを加える。

提供：市食生活改善推進員協議会